

# Adapting random-instance sampling variance estimates and Binomial models for random-text sampling

## 1. Introduction

$\chi$

*corpus linguistics*

- *invalid*
- *very different tests*
- *degree*
- *degree of certainty*  
*the best estimate of the observation*

## 2. Previous research

---

$\chi$

•

•

$\chi$

•

*infer*

---

•

•

•

*specific*

### 3. Adjusting the Binomial model

non-empty texts  $p$   $i$   $t'$   $n_i$   $t'$   $n$

standard deviation  $S \equiv \sqrt{P - P n}$

variance  $S \equiv P - P n$

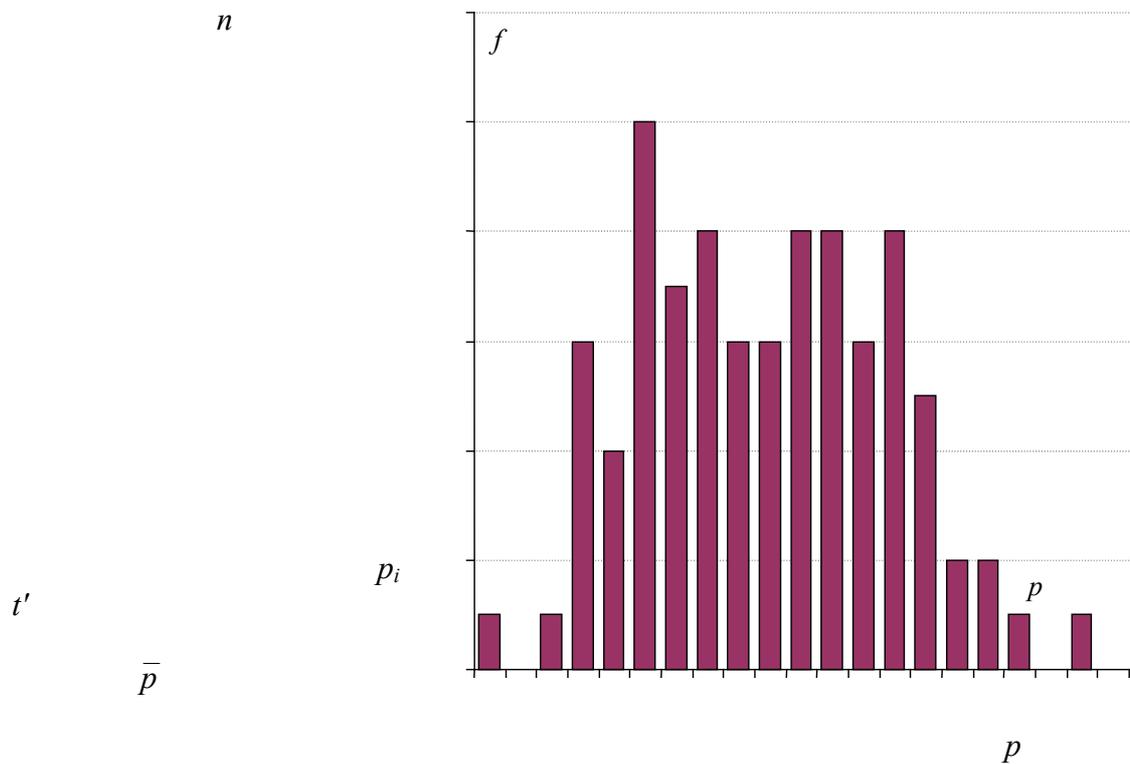
$P$   $w^-$   $p$   $P$   $z_\alpha$   $S$   $n$

Wilson score interval  $w^- w^+ \equiv \left( p + \frac{z_\alpha}{n} \pm z_\alpha \sqrt{\frac{p - p}{n} + \frac{z_\alpha}{n}} \right) / \left( + \frac{z_\alpha}{n} \right)$

$z_\alpha$

$\chi$

$\alpha$



subsample mean  $\bar{p} = \frac{\sum p_i}{t'}$

**predicted**

predicted between-subsample variance  $S = \frac{\bar{p} - \bar{p}}{t'}$

**actual**

unbiased estimate of the population variance

observed between-subsample variance  $s = \frac{\sum p_i - \bar{p}}{t' - 1}$

$t'$

**ratio of variances  $F$**

$n$

$$F = \frac{s^2}{S^2} = \frac{\sum p_i - \bar{p}}{\bar{p} - \bar{p}}$$

$F = \frac{s^2}{S^2}$   
adjusted sample size  $n' = n - F$

$$n' = n - \frac{S^2}{s^2}$$

$$n - t'$$

$t'$

adjusted sample size  $n' = n - \frac{S^2}{s^2}$

$$\frac{n - t'}{n} = \frac{t' - F}{t'}$$

$n$

$n$

finite population correction

et al.

$n$

$$v^2 = \frac{n - N}{n} \frac{N}{n}$$

$$v^2 = \frac{N - n}{N} \frac{N}{n}$$

Adapting variance for random-text sampling

CL	CL(inter)	Words	$p(\text{inter})$

**4. Example 1: interrogative clause probability, direct conversations**

observed probability  $p$   $p$   $\frac{f}{f}$   $p$

$n$   $f$   
 standard deviation  $s$   
 Wilson interval  $w$   $w$

measures of uncertainty an underestimate?

to what extent are these

**text**

$p$

$\bar{p}$

Adapting variance for random-text sampling

$$\bar{p} = \frac{\sum p_i}{t'}$$

$$S = \sqrt{\frac{\bar{p} - \bar{p}}{t'}}$$

$$s = \sqrt{\frac{\sum p_i - \bar{p}}{t'}}$$

$s$   $\bar{p}$

ratio  $F$   $S$   $s$   
 number of cases  $n'$   
 standard deviation  $s$   
 95% Wilson interval  $w$   $w$

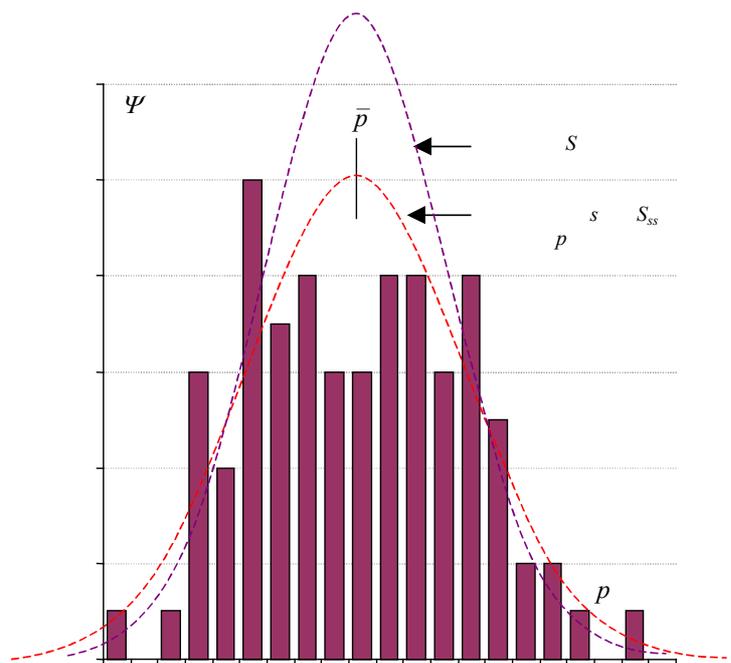
corp.ling.stats

$n$

$s$

$f p$

$Z$   
 $s$   
 $e \sum_{p=} Z \bar{p} s p - f p$   
 $Z \bar{p} s p$   
 $e s s \approx p$   
 $f p$



$s$

cluster-adjustment ratio  $F$

number of cases  $n'$

standard deviation  $s$

95% Wilson interval  $w$   $w$

$p$

## 5. Example 2: Clauses per word, direct conversations

*exposure*

*choice*

*the number of  
clauses per word*

observed probability  $p$   $p$   $f$   $f$

number of cases  $n$   $f$

standard deviation  $s$

95% Wilson interval  $w$   $w$

$n$

distribution mean  $\bar{p}$

*Adapting variance for random-text sampling*

*predicted standard deviation*  $S$   
*observed standard deviation*  $s$   
*cluster-adjustment ratio*  $F_{ss} = S^2 / s^2$

**smaller**

**greater**

$s$

$p$                        $p$   
*every word in the corpus could be the first word in a clause*  
 $p$

$p$

$p$

$p$

$s$

$n$

$F$

*number of cases*  $n'$   
*standard deviation*  $s$   
*95% Wilson interval*  $w$   $w$

## 6. Uneven-size subsamples

$p$

$\bar{p}$

$n_i$

$\bar{p}$   $p$

$$s \sum p x_i p_i - p$$

$$p x_i \frac{n_i}{n}$$

$P$

$$s \sqrt{\sum n C r P^r - P^{n-r} r n - P} \equiv \sqrt{P - P n}$$

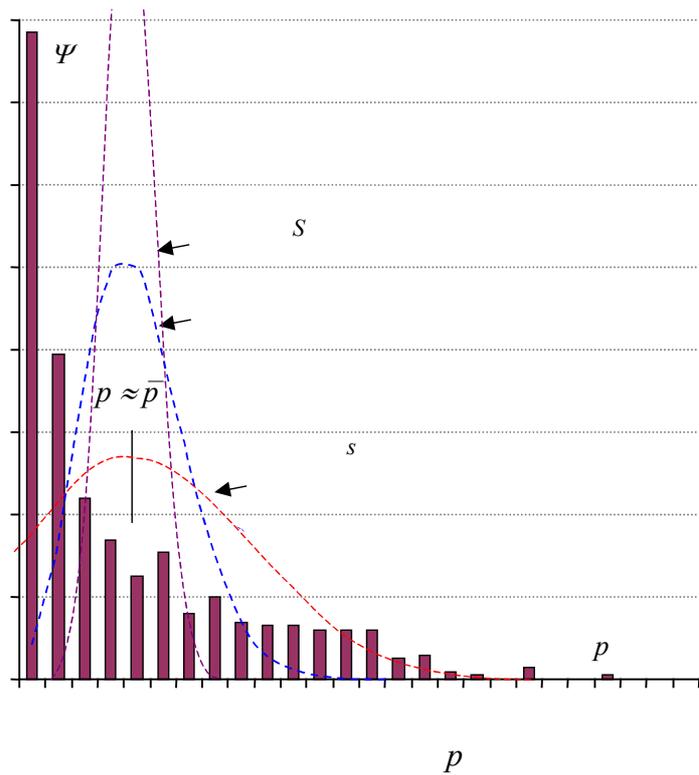
$$t' \quad t' -$$

$$s \frac{t'}{t' -} \sum p x_i p_i - p$$

$$t' \quad n_i$$

$S_{SS}$

### 7. Example 3: Interrogative clause probability, all ICE-GB data



observed probability  $p$   $f$   $f$   
 number of cases  $n$   $f$   
 standard deviation  $s$   
 95% Wilson interval  $w$   $w$

et al

$n$

$r n P$

$r n P$

$p$

$S$   
 $s$   
ratio  $F$   $S$   $s$

$p$

$n$

$p$   $p$   
number of cases  $n'$   
standard deviation  $s$   
95% Wilson interval  $w$   $w$

$n$

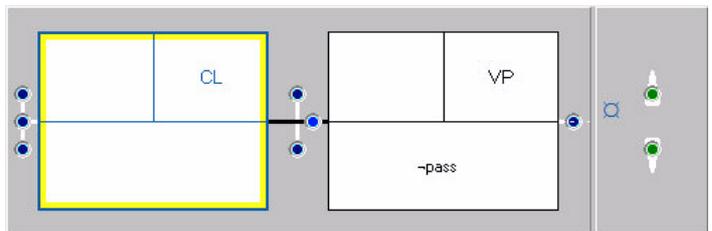
$n$

$p$

$p$

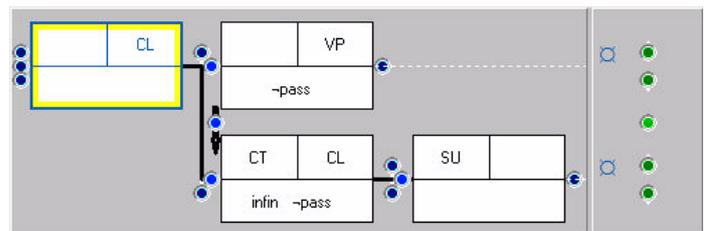
### 8. Example 4: Rate of transitive complement addition

*Fuzzy Tree Fragments*  
*et al*



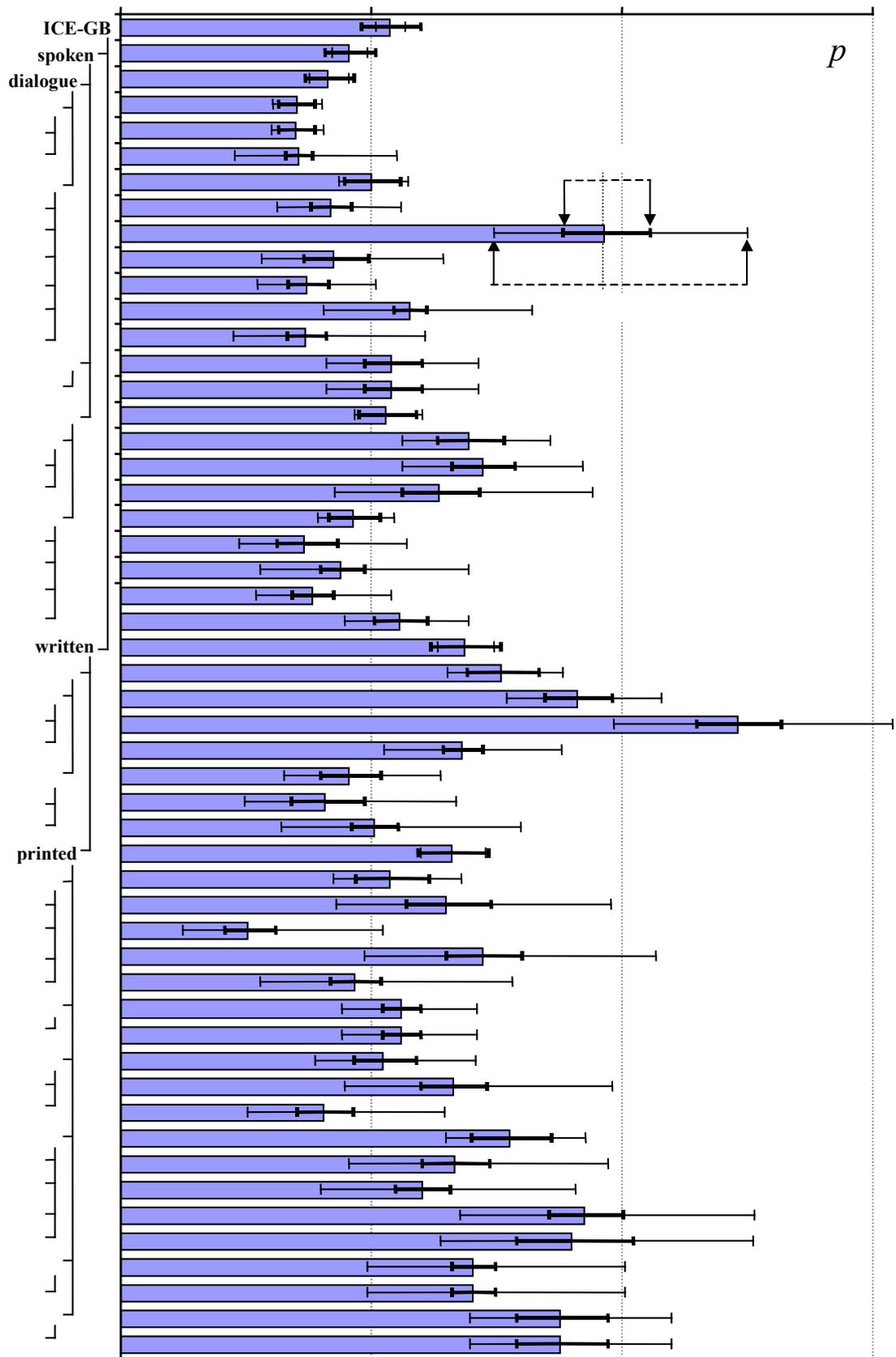
$p$

$p$



$p$

*Adapting variance for random-text sampling*



interviews  $p$

Adapting variance for random-text sampling

broadcast  
 $p$

---

$t'$     $p$     $n$     $w^-$     $w^+$     $F$     $w^-$     $w^+$

---

**spoken  
dialogue**



**written**



**printed**



---

$F_{ss}$

$p$

$p$

$p$

$p$

*Adapting variance for random-text sampling*

*F*  $p$  *spoken dialogue written* *printed*  
*F*

## 9. Conclusions

*n*

*p*

*p*

*p*

*p*

## References

*International Journal of Corpus Linguistics*  
*Handbook of Parametric and Nonparametric Statistical Procedures*

*Approaches to Social*

*Research*

*Adapting variance for random-text sampling*

*Mathematical Statistics with*

*Applications*

*Final Report to EPSRC: Next Generation Tools for Linguistic  
Research in Grammatical Treebanks*

---

*corp.ling.stats*

---

*corp.ling.stats*

---

*corp.ling.stats*

---

*corp.ling.stats*

---

*Journal of Quantitative Linguistics  
Statistics in Corpus Linguistics Research*